# LE PROGRES.

deux ou trois familles se sont un peu reposées iei, les anciens leur fournissent les provisions nécessaires, et elles deivent reprendre la direction de l'ouest. Mais leur itinéraire est tracé de telle sorte qu'au bout d'un jour ou deux elles font la rencontre d'autres émigrants, et qu'avant peu de temps tout le monde a rejoint le convoi prin-

" Le bruit a couru que les Mormons avaient l'intention de fonder une colonie à Beaver River ; mais toutes leurs allures, depuis quelques jours, prouvent qu'il n'en est rien.

"Ceux qui ont passé par ici depuis quinze jours, on qui séjournent encore dans le pays forment un disparate complet avec ceux que nous avons vus l'année dernière. Ce sont pour la plupart des jeunes gens forts et robustes, d'un extérieur avenant, vêtus avec soin, connaissant un métier quelcon que. Les femmes, les vieillards et les enfants sont en minorité. Les chariots sont bien approvisionnés et bien armés de sabres, poignards, pistolets, fusils, &c., &c.

Les préparatifs de cette grande immigration ont du être faits de longue main, car, sans cela, jamais les anciens n'auraient pu fournir à toute ce monde des armes, des munitions en aussi grande quantité.

" Au moment ou j'êcris ces lignes, huit charriots, suivis de cinquante chevaux et d'une centaine de mules, quittent la ville. Les chevaux sont montés par des gaillards bien armés et de bonne tournure. On ne compte que cinq ou six femmes dans ce convoi.45

- Incendie de l'Egliss catholique à Mount forest. - Un nouvel acte de vadalisme vient, dit le Guelph Mercury, de s'accomplir dans notre localité. La nouvelle église catholique de Mount Forest, à peine achevée, a été dernièrement la proie des flammes, et malheureusement on a lieu de croire que c'est l'œuvre d'un incendaire, quoique on dit d'abord que le feu avait été mis par des troncs de bois qui étaient restés allumés la nuit de l'incendie, dans le voisinage de l'église. Mais de respectables magistrats du lieu ont établi d'après une enquête consciencieuse qu'il n'y avait près de l'église ni souches ni broussailles. On avait déjà tenté d'incendier l'école non-séparée, tout près de l'église. Le renouvellement de semblables outrages, ajoute le Guelph Mercury n'est pas de nature à entretenir l'harmonie qu'il est de l'intérêt des Townships voisins de voir régner entre les catholiques et les protestans. Les auteurs de ces méfaits, quels qu'il soient, méritent la réprobation publique, et un des principaux devoirs des autorités, c'est d'avoir l'œil sur ces misérables." (National.)

L'église de la Madelaine à Marseille est devenue la proie des flammes. Les jeunes écoliers qui se trouvaient dans la bâtisse attenante à l'église, ont échappé au désastre avec difficulté. (Idem.)

### NAISSANCE.

A Papineauville, le 14 courant, la Dame de John A. Mackay, Ecr., une fille.

#### DÉCÈS.

Décédé, à St. Eustache, Bas-Canada, le 4 courant, d'une attaque d'apopléxie, Frédéric-Eugène Globenski, Ecr. Lt. colonel de milice, Notaire, ancien Juge de Paix et le 1er. Maire de St. Eustache, à l'âge de 69 ans. Il laisse une épouse inconsolable et un grand nombre d'amis qui ne l'oubliront jamais. Il n'a survécu que trois semaines à sa sœur bien-aimée Mme Mc Kay.

#### BULLETIN AGRICOLE.

Les grains ont partout une magnifique apparence. Malgré les deux ou trois petites gelées, qui ont mordu les légumes tendres la semaine dernière, la végétation a une grande vigueur. Le blé d'Inde pousse à vue d'œil par ces temps de chaleur. Le marché continue à être bien fourni et les denrées de la saison

Prix du Marche de la Cite d'Ottava, le 17 Juillet 1858.

of the proceeding and the pro-	PERSONAL PROPERTY.	EDITAN AND
Produits Agri	coles.	900-625. 161 168 1 16
Farine, première qualité.	8 4 75	à 5 00
deuxième do.		4 50
Blé d'automne.	80	<b>\$</b> 90
du printemps.	80	82
Farine d'avoine, 200 lbs.	5 00	00
Seigle, 56 lbs.	40	50
Orge, 48 lbs.	94	1 00
Pois, 60 lbs.	70	75
Avoine, 34 lbs.	38	40
Fèves, par minot.	1 50	00
Mais, do.	60	65
Patates, do.	40	

Foin, par tonneau.	9 00	10 00
Paille, do.	4 00	5 00
Oignons, par minot.	1 50	2 50
Pommes, do.	70	80
Beurre frais, par lbs.	14	00
salé, do.	12	00
Œufs, la douzaine.	19	12
Viandes.		Agro al
Bœuf, la 1b.	10	a' 12
Lard, do.	10	12
Veau, do.	10	00
Mouton, do.	12	13
Saucisses do.	15	00
Jambons, do.	12	00
Poulets, le couple.	50	00

Nouvelles Annonces.

### Dr St. Jean.

Rue St. Patrice.

VIS A - VIS L'EVERRIS.

Ottawa, 17 Juillet 1858.

# Voyage de Plaisir, Au Rapide des "Chats"

Lundi prochain, il se fera une charmante excursion sur l'Ottawa jusqu'au rapide des "Chats." Toutes les personnes qui désireraient profiter de cette occasion pour jouir des magnifiques paysages, qu'offre un voyage en Steamer sur l'Ottawa, devront se procurer des cartes aujourd'hui chez M. M. Vanfefson, Traversy, Robillard, et Beauchamp.

Les bandes de musique de la ville exécuteront durant le voyage.

ront durant le vovage.

Passage, pour aller et retour Billet pour deux Les Diligences partiront du bureau de M. Beauchamp, lundi matin, à 6 heures précises. Ottawa, 17 Juillet, 1858.

ANNONCES.

#### Danse et maintien.

HENRY H. PALMER a l'honneur d'annoncer au public de cette ville qu'il a ouvert ses classes dans l'art de la Danse et du maintien élégant et fashionable. Les heures d'enseignement sont les MARDI et MERCRE-DI, après-midi. M. Palmer. ayant acquis beaucoup d'expérience et d'habileté, par une longue pratique dans son art, a eu l'avantage de rece-voir des plus hautes autorités médicales les témoignages les plus flatteurs de l'excellence de sa méthode. Tout ce qui peut tendre à donner de l'élégance aux mouvements et à développer les formes physiques par de judicieux exercices aux enfants et aux jeunes personnes ne sera point négligé. M. Palmer récemment arrivé d'Angleterre, où il a enseigné à Liverpool, faisait partie de la société si bien connue de Palmer et Fils. Toutes les danses de dernier goût telles que "Reich's Quadrille" et le "Scoth Schotque "Reich's Quadrille" et le Scotil School tishe" etc., seront introduites pour la première fois, en oe pays.

Pour les Conditions on pourra s'informer à

M. L. FECHT, à son Magasin.

Ottawa, 20 Mai, 1858.

#### A Vendre.

L'emplacement n. 10, côté sud de la rue de l'Eglise, basse ville. Il y a deux bonnes maisons sus-érigées, à deux étages, avec un jeu de quilles. Le site est convenable pour un hôtel; il y a de bonnes cours et écuries. Pour plus amples détails g'informer que lier. ples détails, s'informer sur lieux, vis-à-vis l'hô-tel de I. Champagne. JOSEPH LEBLANC,

Ottawa, 10 Juillet, 1858.

Isidore Traversy NOUVEAU

## MAGASIN ganadien=Francais.

RUE SUSSEX, En face de la rue York.

### A BON MARCHE

Pour Argent comptant seulement.

I. TRAVERSY a l'honneur d'informer ses ompatriotes Canadiens-Français de la ville et des campagnes, qu'il a ouvert un nouveau Ma-gasin à l'endroit désigné ci-dessus, où il aura le plaisir de recevoir ses anciennes pratiques et ses nombreux amis.

Son assortiment est général, consistant en Marchandises sèches de goût et d'étape; Epi-ceries choisies, Liqueurs, Vins, Faience, Chaus-sures, ferronneries, hardes faites en immense quantité; Livres français de prières et d'école,

Papeterie, etc., etc., etc.
On vendra le tout au plus bas prix pour argent comptant. On portera toutes les attentions et égards possibles aux persoanes qui voudront bien encourager ce nouvel établissement Ca-

Ottawa, 10 juillet 1868.

MAINTENANT OUVERT.

AU MAGASIN DE

O'NEIL ET PLUNKET.

LE PLUS SPLENDIDE ASSORTIMENT D'AR-TICLES DE GOUT DE PRINTEMPS ET D'ÉTÉ TELS QUE :

Chapeaux de Dames

Mantes de Soie,

Chaque article est marqué en chiffres. Ottawa, 27 Mai., 1858.

## Mde HARE,

MODISTE DE NEW-YORK ET DE PARIS.

M DE. HARE's l'honneur d'offife ses plus sin-cères remerciments aux Dames d'Ottawa et des environs de l'encouragement qu'elles ont bien voulu lui donner et elle les prie bien de vouloir le lui continuer. En même temps elle a le plaisir de leur apprendre qu'elle vient de recevoir un complet assortiment de magnifiques cartes de la mode et d'articles du dernier goût, consistant en : Chapeaux de crêpe blanc;

lilas, vert et bleu : Tissus de toutes couleurs; Toscan de qualité supérieure ;

Pailles de riz; Pailles de goût et unies; Coiffures de couleurs assorties ;

de deuil; en chenille; en rubans et velours.

Des robes d'enfant en grande variété. Sous-vêtements de Dames et les modes de Paris et de New-York les plus récentes pour la saison. Robes, Mantilles, Mantes &c., faites à ordre. Ottawa, 3 Juin, 1858,

Rue York, Basse-Ville.

Repas à toute heure du jour : le Lunch depuis 11 heures A. M. jusqu'à 2 P. M. Les meil-leurs vins et liqueurs de toute espèce importés directement d'Europe : aussi un choix d'excellents cigares de la Havane &c.

La table sera constamment pourvue de tout ce que la saison pourra offrir de recherché.

De Plantagenet

ET DE BORTHWICK.

e soussigné espère que l'expérience qu'il a ac-Jquise dans sa branche de commerce et l'attention qu'il portera toujours à ceux qui visiteront son établissement lui mériteront, comme par le passé, la faveur du public voyageur et des Messieurs de la ville. A. BROWN.

Ottawa, 3 Juin, 1858.

BRANCHE DU CANADA.

#### Assurance sur la Vie. DE ALBERT & TIMES,

Etablie a Londres, en 1838. BUREAU: PLACE WATERLOO, 11, PALL MALL.

KINGSTON, (H.-C.) - Bureau principal

rue Clarence.

OTTAWA. - Bureau : à la Pharmacie de VAN FELSON & Cie., rue Sussex.

Le Soussigné ayant été appointé agent pour la Compagnie susdite, est maintenant prêt à

Cette Compágnie, établie sur des bases so-lides et scientifiques, mérite la confiance des citoyens d'Ottawa.
G. VAN FELSON, agent.

Ottawa, 17 Juin 1858.

De la Couronne.

Токонто, 23 juin 1858. AVIS est par le présent donné qu'il a plu à son Excellence le Gouverneur-Général nomson Excellence le Gouverneur-General nom-mer George M. Judson, Ecuier, del Claren-don, Agent pour la veute des Terres publiques dans les Towships d'Aldfield, Bristol, Claren-don, Cawood, Clapham, Huddersfield, Leslie, Mansfield, Pontefract, Stanhope & Thorne, Comté de Pontiac, B.-C. Docteur Gartian,

Elève du Trinity College, Dublin, Chirurgien de l'Hopital de St. Vincent, New-York. Résidence et Bureau, Rue York, à quelques pas

Consultations en Français.

# LIGHE De Diligences

ENTRE

ottawa & aylmer.

Le soussigné a l'honneur d'informer le pu blic, qu'il a établi une ligne de DILIGENCES entre cette ville et Aylmer. Ses OMNIBUS partent d'Ottawa tous les Lundis, Mercredis et Vendredis, à l'arrivée du premier train du chemin de fer de Prescott, et les Mardis, Jeudis et Vendredis à 5 heures du matin. Arrivant à Aylmer pour le départ des Bateaux à va-peur qui voyagent en haut de ce poste, ils re-partent pour Ottawa immédiatement après l'arrivée du steamer Emerald, tous les trois jours dernièrement mentionés.

Pour plus amples renseignements on s'a-dressera au bureau des DILIGENCES, rue Sussex, près la Cathédrale.

DE PLUS

Un magnifique OMNIBUS voyagera tous les jours entre l'*Union Hôtel*, Ottawa-Central et la Gare du Chemin de fer et le quai du vapeur Phénix, pour y transporter les passagers pour les départs et les arrivées.

On tient aussi des Chevaux de louage et des

oitures commodes.

On porte la plus stricte attention aux voyageurs. Les prix sont des plus faciles.

Ottawa, 10 Juin, 1858.

# NARCISSE PARENT.

Marchand Tailleur,

RUE SUSSEX.

A l'honneur d'informer ses amis et le public qu'il continue à récevoir des commandes pour habits de toute espèce. Tout en remerciant ses nombreuses pratiques de l'encouragement qu'il en a recu, il espère toujours leur donner satis-faction dans ce qui lui sera confié comme tail-

L'assortiment de ses drap i consiste en

Draps fius assortis; Tweeds en grande variété; Vesting, Satin et assorti, &c., &c. Toutes commandes exécutées dans le plus court délai, aux prix les plus raisonnables et avec une élégance et un goût qui ne pourront être surpassés

Ottawa, 10 Juin, 1858.

MAISON CANADIENNE.

## Attention! Attention!

BELIVEAU ET COMTE.

Ont l'honneur de pouvoir annoncer au pub-le de la cité d'Ottawa qu'ils viennent d'ouvrir dans la maison de Mde. Foster et ci devant oc pée par M. H. Muller, rue Sussex, un établissement de marchandises et épiceries.

Ils tieudront constamment un assortiment des plus complets de marchandises sèches choisies et un fonds d'épiceries pour l'usage des familles : le

m. Béliveau et Comte espèrent que, par la ponctualité et l'attention qu'ils mettront à servir leurs pratiques et la modicité de leurs prix, ils mériteront une part de l'encouragement du public. Ottawa, 27 Mai, 1858.

MEDECIN VETERINAIRE.

M. EUGENE FENIOU a l'honneur d'informer M. EUGENE FENIOU a l'honneur d'informer le public de cette ville et des environs, qu' à la solicitation d'un graud nombre d'amis et autres, il est venu s'établir ici pour y exercer son art. On pourra s'adresser à lui, à son domicile, rue Sussex. vis-à-vis Ottawa Hötel, où il y a de bonnes écuries pour les animaux malades que l'on voudra bien confier à ses soins.

Consultation gratuite aux personnes qui achete-ront des remèdes chez lui. M. Feniou sort de l'école de Médecine vétérinaire de Paris la meilleure et la plus célèbre du

monde: il y a reçu des diplomes que l'on pourra examiner. Ses conditions seront des plus libéra-

Ottawa, 27 Mai, 1858.

CERTIFICATS.

De L. H. Holton, Ecr, ex-Membre du Parlement pour la cité de Montréal. "Je certifie que M. Eugène Feniou, Médecin vétérinaire a guéri un de mes chevaux d'une maladie qui paraissait incurable : j'ai confiance en son habileté professionnelle." L. H. Holton.

Montréal, 18 Mai, 1858. De Louis Plamondon, jr., marchand de

"Je soussigné, certifie que M. Eugène Feniou, médecin vétérinaire, a dans le mois de Décembre dernier, guéri mon cheval d'une forme, (ring bone) après les efforts inutiles deplusieurs au tres hommes de l'art.

Louis Plamondon.

Montréal, 18 Mai, 1858.

M. Joseph Beaudouin aussi de Montréal dit: tumeur à la poitrine de mon cheval qu'il a guéri radicalement en 25 jours.

Ottawa, 27 Mai, 1858.